

Vermittlungsstellen für interkulturelles Dolmetschen

Vermittlungsstellen garantieren einen reibungslosen Ablauf aller administrativer Belange (Anfragebearbeitung, Einsatz der dolmetschenden Person, Rechnungsstellung). Ebenso stellen sie durch den Einsatz bewährter Instrumente der Qualitätssicherung (Evaluation, Supervision, Weiterbildung, persönliche Kontakte zu Dolmetschenden) die höchste Qualität der Dienstleistung sicher.

In der folgenden Liste werden alle Vermittlungsstellen für interkulturelles Dolmetschen nach Region aufgeführt.

Region (abgedeckte Gebiete)	Name Trägerschaft	Kontakt
Aargau (AG)	HEKS Regionalstelle Aargau/Solothurn Linguadukt – interkultureller Dolmetschdienst – Standort Aarau www.heks.ch/was-wir-tun/heks-linguadukt-aargausolothurn-0	Augustin-Keller-Strasse 1 5001 Aarau 062 836 30 15 linguadukt-agso@heks.ch
Basel-Landschaft (BL, BS, AG, SO)	ald / Ausländerdienst Baselland Dolmetschdienst www.ald-bl.ch	Bahnhofstrasse 16 4133 Pratteln 061 827 99 00 info@ald-bl.ch
Beide Basel (BS, BL)	HEKS Regionalstelle beider Basel Linguadukt – Dolmetscherdienst beider Basel www.heks.ch/was-wir-tun/linguadukt-beider-basel	Pfeffingerstrasse 41, Postfach 4002 Basel 061 367 94 14 linguadukt.basel@heks.ch
Bern (BE – deutschsprachige Region)	Caritas Bern Dolmetschdienst Comprendi www.caritas-bern.ch	Zähringerstrasse 25 3012 Bern 031 378 60 20 vermittlung@caritas-bern.ch
Bern / Langenthal (Stadt Langenthal und Oberaargau)	Interunido Interkulturelles Dolmetschen www.interunido.ch	Thunstettenstrasse 40 4900 Langenthal 062 922 38 30 sek@interunido.ch

Region (abgedeckte Gebiete)	Name Trägerschaft	Kontakt
Genève (GE)	Service interprétariat communautaire Croix-Rouge genevoise www.croix-rouge-ge.ch	Route des Acacias 9 1211 Genève 4 022 304 04 93 sic@croix-rouge-ge.ch
Genferseeregion (GE, VD)	CONNEXION www.connexion.ch	Rue du Midi 4 1003 Lausanne 021 561 44 09 contact@connexion.ch
Neuchâtel / La Chaux-de-Fonds (NE)	Centre d'interprétariat communautaire et de traduction – Service de la cohésion multiculturelle (COSM) www.ne.ch	Avenue Léopold-Robert 90 2300 La Chaux-de-Fonds 032 889 74 42 enayatullah.brumand@ne.ch
Ostschweiz / St. Gallen (SG, TG, AR, AI, GR, GL, FL)	Arge Verdi Arge Integration Ostschweiz www.arge.ch	Rorschacher Strasse 1, Postfach 61 9004 St. Gallen 0848 28 33 90 verdi@arge.ch
Romandie (nord-est) / Fribourg (FR, JU, BE – régions francophones)	« se comprendre » Service d'interprétariat communautaire Caritas Suisse Département Fribourg www.secomprendre.ch/fr/accueil.html	Bvd de Pérolles 55, Case postale 11 1705 Fribourg 026 425 81 30 secomprendre@caritas.ch
Schaffhausen (SH, TG, ZH)	DERMAN Interkulturelles Dolmetschen SAH Schaffhausen www.sah-sh.ch	Repfergasse 21-25 8200 Schaffhausen 052 630 06 40 derman@sah-sh.ch
Solothurn (SO)	HEKS Regionalstelle Aargau/Solothurn Linguadukt – interkultureller Dolmetschdienst - Standort Solothurn www.heks.ch/was-wir-tun/heks-linguadukt-aargausolothurn-0	Rossmarktplatz 12 4501 Solothurn 032 333 30 15 linguadukt-agso@heks.ch
Ticino (TI)	Agenzia DERMAN di interpretariato interculturale www.sos-ti.ch	Via Merlina 3a 6962 Viganello 091 973 70 66 segreteria-derman@sos-ti.ch

Region (abgedeckte Gebiete)	Name Trägerschaft	Kontakt
Valais / Sion (VS – régions francophones)	AVIC - Service d'interprétariat Valais www.interpretavic.ch	5, Avenue de la Gare 1950 Sion 027 322 19 30 info@interpretavic.ch
Vaud / Lausanne (VD)	Appartenances Vaud Interprétariat communautaire, Service Intermedia www.appartenances.ch	Rue des Terreaux 10 1003 Lausanne 021 341 12 47 intermedia@appartenances.ch
Waadt / Vaud (VD)	Bhaasha www.bhaasha.ch	Y-Parc, Swiss Technopole Rue Galilée 7 1400 Yverdon-Les-Bains 021 588 10 70 info@bhaasha.com
Wallis / Visp (VS – deutschsprachige Regionen)	Vermittlungsstelle interkulturelles Dolmetschen Oberwallis FMO www.forum-migration.ch	Rhodaniastrasse 1 3904 Naters 027 923 55 64 rita.eyer@forum-migration.ch
Winterthur (Stadt Winterthur)	Fachstelle Integrationsförderung Winterthur, Interkulturelles Dolmetschen www.integration.winterthur.ch	Pionierstrasse 7 8403 Winterthur 052 267 36 94 integrationsfoerderung.ikd.@win.ch
Zürich (ZH)	AOZ Medios Interkulturelles Dolmetschen www.aoz.ch/medios	Albisriederstrasse 164 8003 Zürich 044 415 66 90 medios@aoz.ch
Zentralschweiz / Luzern (LU, OW, NW, UR, SZ, ZG)	Dolmetschdienst Zentralschweiz Caritas Luzern www.dolmetschdienst.ch	Grossmatte Ost 10 6014 Luzern 041 368 51 51 dolmetschdienst@caritas-luzern.ch